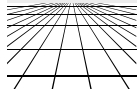


HUMANTECHNIK



earis®  
MAX



DA

Brugervejledning

## Introduktion

Vores earisMAX Bluetooth-hovedtelefoner, der er udstyret med Auracast-teknologi, aktiv støjreduktion og et avanceret system tilpasning af høretab, tilbyder en enestående lytteoplevelse, der redefinerer grænserne for lyd.

Takket være understøttelsen af LDAC, det højopløselige lydkodec, oplever du en lyd kvalitet, der kommer så tæt på originalen, som du overhovedet kan forestille dig. Fordyb dig i en verden af klarhed, detaljerighed og skræddersyet lydtilpasning, mens du nyder vores innovationer i et komfortabelt og stilfuldt design.

Velkommen til en ny æra inden for trådløs musikoplevelse, velkommen til vores earisMAX Bluetooth-hovedtelefoner med Auracast og høretabskalibreringssystem. Læs denne brugsanvisning omhyggeligt igennem for at kunne tage enheden i brug korrekt og blive fortrolig med alle enhedens muligheder.

## Leveringsomfang

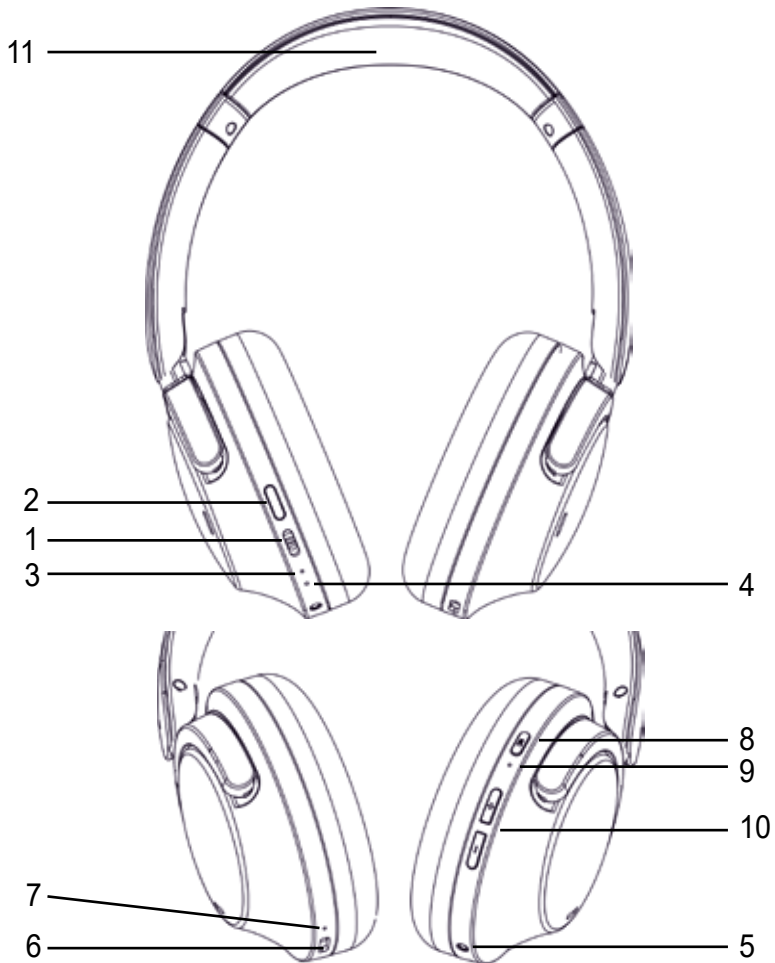
- Hovedtelefoner earisMAX
- Opladerkabel USB-A til USB-C
- Hardcase
- Flyadapter
- Tilslutningskabel, 3,5 mm jackstik
- Kort vejledning
- Sikkerhedshenvisninger
- Garantikort

## earisMAX-appen

Med earisMAX-appen kan du konfigurere dine earisMAX-hovedtelefoner individuelt. Download earisMAX-appen til din smartphone. Appen er tilgængelig til Apple iOS og Android og kan downloades i den relevante app-butik.



## Produktoversigt



1. Tænd/sluk-knap

2. Funktionstast

3. Status-LED

4. Mikrofon

5. 2,5 mm jackstik til lyd kabel

6. USB-C-stik til opladerkabel

7. LED for opladningsstatus

8. NC-kontroltast

9. NC-kontrol-LED

10. Lydstyrkeknapper

11. Zone til kontaktløs opladning

## Tænd og sluk for hovedtelefonerne

Du kan tænde og slukke for hovedtelefonerne med tænd/sluk-knappen (1). Status-LED'en (3) begynder at blinke hvidt, og der lyder en meddelelse om »Power on«. Når hovedtelefonerne slukkes, bekræftes dette med en meddelelse om »Power Off«.

## Tilslutning til en afspiller (parring)

Før du bruger din earisMAX for første gang, anbefaler vi, at du parrer den med din mobiltelefon eller en anden enhed via Bluetooth®. Den nøjagtige fremgangsmåde for tilslutningen kan variere afhængigt af din afspiller. Vi anbefaler, at du læser den relevante brugsanvisning til din afspiller for at finde de korrekte trin til tilslutning.

### Bluetooth® Classic

1. Hvis der ikke findes nogen forbindelse efter tænding af earisMAX, skifter earisMAX automatisk til parringsmodus efter et par sekunder. Status-LED'en (3) blinker skiftevis hvidt og orange (meddelelse: »Pairing«).
2. Hvis du vil forbinde earisMAX med en andet enhed, skal du trykke på funktionstasten (2) i 5 sekunder, indtil du hører meddelelsen »disconnected« og derefter »pairing«. Status-LED'en (3) blinker skiftevis hvidt og orange. Earis MAX er nu klar til at blive parret.
3. Aktivér Bluetooth®-funktionen på din afspiller, og lad den søge efter tilgængelige enheder, hvis det er nødvendigt.
4. I Bluetooth®-indstillingerne på din afspiller skal du vælge »earisMAX« fra listen over tilgængelige enheder og forbinde de to enheder. Status-LED'en (3) blinker regelmæssigt hvidt (meddelelse: »Connected«). Ved fremtidige opstart forbindes de to enheder automatisk.

### Auracast

1. Når du tænder earisMAX, og der ikke findes nogen forbindelse, skifter earisMAX automatisk til parringsmodus efter et par sekunder. Status-LED'en (3) blinker skiftevis hvidt og orange (meddelelse: »Pairing«). Hvis der er en Auracast-kanal i nærheden, opretter earisMAX automatisk forbindelse til denne kanal. Status-LED'en (3) blinker regelmæssigt hvidt.
2. Når earisMAX er forbundet med din smartphone, kan du bruge earisMAX-appen til at vælge og afspille den ønskede Auracast-kanal. Status-LED'en (3) blinker regelmæssigt hvidt.

## Flerpunktsforbindelse (Multipoint)

EarisMAX kan forbindes med 2 Bluetooth® Classic-enheder. Afspilningen foregår dog kun fra én enhed ad gangen.

For at parre earis MAX med en anden enhed skal du følge instruktionerne under »Tilslutning til en afspiller« i denne brugsanvisning. Earis MAX gemmer de to seneste forbindelser, som du kan skifte mellem uden at skulle oprette en ny forbindelse. Du kan deaktivere multipunktsforbindelsen i earisMAX-appen.

## Afspilning af medier

Bemærk, at de funktioner, der beskrives nedenfor, kan afhænge af den afspiller og afspiller-software, du bruger, og muligvis ikke er tilgængelige. EarisMAX sender udelukkende styresignaler, der er kompatible med Bluetooth®.

- Start / Pause  
Tryk på funktionstasten (2)
- Forrige nummer  
Tryk og hold lydstyrkeknappen (10) »højere« nede i 2 sekunder
- Næste nummer  
Tryk og hold lydstyrkeknappen (10) »lavere« nede i 2 sekunder
- Lydstyrke  
Brug lydstyrkeknappen (10) til at indstille den ønskede lydstyrke

## Styring af opkald

Hvis du vil besvare et opkald med earisMAX, skal du trykke på funktionstasten (2). For at afslutte opkaldet skal du trykke på funktionstasten (2) igen.

## Aktiv støjreduktion (NC)

Nyd din lydunderholdning uden forstyrrelser i støjende omgivelser. Du kan aktivere den aktive støjreduktion (NC) ved at trykke kort på NC-knappen (8) (meddelelse: »Noise cancelling«).

## Transparens-tilstand

Nyd din foretrukne lydunderholdning, mens du stadig er opmærksom på vigtige omgivende lyde. Du kan aktivere transparensfunktionen ved at trykke kort på NC-knappen (8) igen (meddelelse: »Ambience sound«). I transparensfunktionen blandes omgivende lyde med musikken, så du kan høre samtaler eller meddelelser.

## Deaktiver støjreduktion

Du kan deaktivere aktiv støjreduktion (NC) og transparensfunktion ved at trykke kort på NC-knappen (8) (meddelelse: »Noise cancelling off«).

I earisMAX-appen kan du reducere styrken af støjreduktionen og skifte hurtigere mellem dine foretrukne funktioner.

## Bærbarehedssensor

Medieafspilningen stoppes, når earisMAX tages af, og fortsætter, når earisMAX sættes på igen. Du kan deaktivere eller aktivere bærbarehedssensoren i earisMAX-appen.

## TailorID 2.0

I earisMAX-appen kan du måle dit hørelse med TailorID 2.0-funktionen og forbedre din lytteoplevelse endnu mere.

## LDAC®

LDAC® (Lossless Digital Audio Codec) er en højkvalitets trådløs lydkomprimeringsteknologi, der er udviklet til at levere førsteklasses lyd kvalitet via Bluetooth-forbindelser.

Med LDAC® kan du overføre højopløselige lydfiler trådløst fra dit lydudstyr til dine hovedtelefoner eller højttalere. LDAC® tilbyder en høj overførselshastighed og minimerer kvalitetstab for at sikre, at din musik eller dit lydindhold afspilles med imponerende klarhed og lav latenstid.

Bemærk, at dine lydenheder skal understøtte LDAC® for at kunne bruge denne teknologi. Sørg for at aktivere LDAC®-indstillingen på dine enheder, hvis du vil nyde den bedst mulige lyd kvalitet.

Du kan aktivere eller deaktivere LDAC® i earisMAX-appen.

**BEMÆRK:** Når LDAC® aktiveres, genstarter earisMAX-hovedtelefonerne.

## Brug af lyd kablet

Hvis batteriet er tomt eller af andre årsager, kan earisMAX-enheden betjenes ved hjælp af det medfølgende lyd kabel. Sæt blot kablet i 2,5 mm-stikket (5) og tilslut det til det ønskede lydudstyr.

## Opladning af EarisMAX

Du kan kontrollere batteristatus i earisMAX-appen.

EarisMAX tilbyder to opladningsmuligheder:

### USB-C

Tilslut USB-C-stikket (6) til en USB-oplader ved hjælp af det medfølgende USB-C-kabel. Under opladningen lyser opladningsstatus-LED'en (7) ved siden af stikket rødt. Når LED'en er slukket, er hovedtelefonerne fuldt opladet.

## Kontaktløs opladning

EarisMAX kan oplades kontaktløst ved hjælp af induktion med den valgfri opladningsstation earisMAX Ladestation.

Opladningsstatus vises på opladningsstationen.

## Fabriksindstilling

For at nulstille earisMAX til fabriksindstillingerne (fabriksindstilling) skal du trykke på NC-knappen (8) og funktionsknappen (2) i 5 sekunder.

## Tekniske data

Frekvensområde:	20 Hz - 20 kHz
Maks. SPLI (ved 1 kHz):	123 dB
Akustisk THD (ved 1 kHz):	< 0.5%
HF-sendefrekvensområde:	2,4000 – 2,4835 GHz
Sendeleje i mW / dBm:	< 10 mW/ < 10 dBm
Driftstid pr. batteriopladning:	over 80 timer
Batteristørrelse:	720 mAh
Opladningstid:	ca. 2 timer via USB-C
Driftstemperatur:	0°C til 40°C
Vægt:	250 g

Dette apparat opfylder kravene i følgende EU-direktiver:



- 2011/ 65/EU + 2015/863/EU RoHS-direktivet
- 2012/19/EU WEEE-direktivet
- 2014/53/EU RED-direktivet

Overensstemmelsen med ovennævnte direktiver bekræftes af CE-mærket på enheden.

CE-overensstemmelseserklæringer findes på internettet under [www.humantechnik.com](http://www.humantechnik.com).

Med forbehold for tekniske ændringer.

## Humantechnik Service-Partner

**D**

Germany

Humantechnik GmbH  
Im Wörth 25  
D-79576 Weil am Rhein

Tel.: +49 (0) 76 21/ 9 56 89-0  
Fax: +49 (0) 76 21/ 9 56 89-70  
E-mail: [info@humantechnik.com](mailto:info@humantechnik.com)

**CH**

Switzerland

Humantechnik GHL AG  
Rastatterstrasse 9  
CH-4057 Basel

Tel.: +41 (0) 61/ 6 93 22 60  
Fax: +41 (0) 61/ 6 93 22 61  
E-mail: [info@humantechnik.com](mailto:info@humantechnik.com)

**F/B**

France  
Belgium

SMS Audio Electronique Sàrl  
1 rue des Entrepreneurs  
F-68300 Saint-Louis

Tel.: +33 (0) 3 89/ 44 14 00  
Fax: +33 (0) 3 89/ 44 62 13  
E-mail: [sms@audiofr.com](mailto:sms@audiofr.com)

**NL**

Netherlands

Hoorexpert BV  
Gildenstraat 30  
NL-4143 HS Leerdam

Tel.: +31 (0) 3 45/ 63 23 93  
Fax: +31 (0) 3 45/ 63 29 19  
E-mail: [info@hoorexpert.nl](mailto:info@hoorexpert.nl)

**GB**

Great Britain

Sarabec Ltd  
15 High Force Road  
GB-Middlesbrough TS2 1RH

Tel.: +44 (0) 16 42/ 24 77 89  
Fax: +44 (0) 16 42/ 23 08 27  
E-mail: [enquiries@sarabec.co.uk](mailto:enquiries@sarabec.co.uk)

For other service-partners  
in Europe please contact:

Humantechnik Germany

Tel.: +49 (0) 76 21/ 9 56 89-0

Fax: +49 (0) 76 21/ 9 56 89-70

Internet: [www.humantechnik.com](http://www.humantechnik.com)

e-mail: [info@humantechnik.com](mailto:info@humantechnik.com)

